



Le conseil d'une garde-malade la débarrasse de ses boutons

Brooklyn. Mme Minnie Fensterer écrit: "Mes boutons et mes têtes noires (tannes) empiraient au point que je craignais d'avoir l'excéma. Je m'en confiai à une garde-malade de mes amies. Je souffrais de constipation et d'indigestion depuis un certain temps. Cette garde-malade me conseilla d'essayer les Petites Pilules Carter pour le Foie. Vous pouvez voir par mon portrait que le traitement a fait merveille et je suis maintenant débarrassée de la constipation.

La constipation chronique est bien des fois la cause des boutons. Les Petites Pilules Carter pour le Foie encouragent l'intestin à éliminer ces poisons.

Chez les pharmaciens. Paquetage rouges, 25c et 75c.

Recettes culinaires

POUDING AUX POMMES ET AU TAPIOCA.

Prenez 3/4 de tasse de tapioca, sept pommes sures, 2 tasses de sucre, 2 1/2 d'eau bouillante et 1/2 cuillerée à thé de sel. Faites tremper le tapioca environ une heure dans l'eau froide, coulez-le, ajoutez l'eau bouillante et le sel, faites cuire au bain-marie jusqu'à ce qu'il soit transparent. Garnissez un plat à pouding de tranches de pommes, ajoutez le sucre, couvrez de tapioca et faites cuire dans un fourneau modérément chaud jusqu'à ce que les pommes soient tendres. Servez avec de la crème et du sucre.

Un Inventeur Suédois a une Nouvelle Lumière

Prétend qu'elle est plus blanche et coûte moins cher que l'électricité et le Gaz

Edison nous a permis de jouir de l'électricité, le Comte Welsbach de la lumière incandescente du gaz, il restait donc à un ingénieur suédois du nom de Johnson, demeurant à présent à Montréal, de faire une lampe, qui ne brûlerait rien autre chose que de l'huile du pétrole, l'huile de charbon ordinaire et produirait une lumière, reconnue par des hommes de la science qui l'ont vue, plus blanche que la lumière électrique. Cette lampe est aussi facile à opérer qu'une ancienne lampe à l'huile de charbon, brûle sans odeur, ni fumée ni bruit, ce qui prouve être une sensation, où il est besoin d'une lampe à l'huile de charbon.

Mr. Johnson offre d'envoyer une lampe à 10 jours d'essai gratuit et en donnera même un gratuitement au premier qui en fera usage dans chaque localité où on l'aidera à l'introduire.

Une lettre adressée à N. A. Johnson, 246 rue Craig Ouest, Montréal, vous fera avoir tous les renseignements nécessaires au sujet de cette lampe merveilleuse. Il a une excellente proposition d'agence à vous faire aussi.

MUSICIENS

Vous trouverez vos étrennes en musique et instruments chez

RAOUL VENNAT

3770 St-Denis, Montréal.

(Catalogue envoyé sur demande)

LE COIN DES JEUNES

Le rendez-vous des élèves-fermiers et jardiniers

CONCOURS LITTERAIRE

Fort bien, cette fois, mes petits amis. J'ai éprouvé un réel plaisir à la lecture de vos compositions précédentes.

Le sujet fut bien compris par la plupart, et développé avec abondance. Beaucoup ont puisé leurs idées au Journal d'Agriculture de décembre dernier, dans lequel M. Damase Belzile, du Service de la grande culture, expose fort bien pourquoi faire de la comptabilité sur la ferme et comment la faire. Je m'en réjouis. C'est prouvé que vous lisez pour vous renseigner les revues agricoles qui peuvent vous être utiles. Plusieurs nous ont prouvé qu'ils savaient lire et retenir les choses les plus importantes de leur lecture, et ce qui est encore mieux: les rendre à leur façon. Peu nous importe la source de vos renseignements. Tant mieux si vous lisez beaucoup pendant cette morte-saison, vous apprendrez davantage, et je vous conseille d'employer vos temps libres à lire des revues agricoles. Mais lisez peu plutôt si vous ne pouvez retenir beaucoup. Et pour un concours comme celui-ci, lisez beaucoup, mais surtout employez bien ce que vous lisez. Mettez de côté cette tentation qu'ont certains de copier, pour un concours, ce qu'ils lisent. Tâchez plutôt de bien comprendre votre lecture, de bien vous rappeler, et de la sorte, au besoin elle vous servira, se transformant dans votre esprit, elle augmentera la collection de vos idées.

Si vous avez bien saisi vos lectures vous saurez vous en servir. Mais réfléchissez pour bien donner une réponse qui s'applique avec précision à la question posée. Ainsi dans le présent concours: "Pourquoi faire de la comptabilité sur la ferme?" vous demandions - nous. Plusieurs nous ont répondu, plutôt, comment faire la comptabilité. Dans tout concours, les définitions sont utiles, mais si vous n'avez pas l'idée exacte des mots à définir, vos définitions sont vagues et n'expliquent rien. Ainsi plusieurs disent que la comptabilité, c'est l'ordre dans les dépenses. Ceci, n'est-ce pas plutôt le résultat de la comptabilité, et celle-ci n'est-ce pas plutôt l'inscription méthodique et régulière de ces dépenses? Pour la clarté aussi, ne faites pas de phrases trop longues, et faites de la ponctuation.

PROCHAIN CONCOURS

Comment employer utilement l'hiver sur la ferme?

Veillez envoyer votre composition de 200 à 300 mots, d'ici au 25 du mois à l'adresse suivante:

Concours des jeunes,

Service de l'Horticulture,

Parlement, Québec.

Ecrivez lisiblement votre adresse, votre nom et celui de votre père.

VOICI LE RESULTAT DU DERNIER CONCOURS

1er prix: Alphonse Blier, 13 ans, (fils Adalbert) Tourville, comté de l'Islet, \$1.50; 2e prix: Emile Beauchamp, 14 ans, (fils de Pierre), L'Ascension, comté de Labelle, \$1.25; 3e prix: Yvonne Lechasseur, (fille de Jean-Baptiste), Luceville, comté de Rimouski, \$1.00; 4e prix: Rose-Aimée Lebel (fille de Ferdinand), Trenholville, P. Q., \$0.75 cts; 5e prix: Marie-Luce Plourde (fille d'Eugène), Metabetchouan, comté du Lac St-Jean, \$0.50 cts; 6e prix: 2ième mention honorable: Helena Daigle, 12 ans, (fille de Raoul) Tourville, comté de l'Islet; 2ième mention honorable: Albert Angers (fils de Joseph) S.-Césaire, Comté de Rouville; 3ième mention ho-

norable: Camille Giasson, (fils de Louis), 12 ans, L'Islet comté de l'Islet; 4ième mention honorable: Antoine Boucher (fils de Joseph), Arhabaska R. R. No 2 P. Q.; 5ième mention honorable: Hélène Côté 14 ans (fille d'Apollinaire), S.-Pierre, Isle Orléans, comté de Montmorency; 6ième mention honorable: Catherine Morin (fille d'Auguste), S.-Valier, comté de Bellechasse; 7ième mention honorable: Estelle Pelletier (fille d'Anselme), S.-Eugène Lamarline, comté de l'Islet; 8ième mention honorable: Joseph Emilien Rainville (fils d'Evangeliste), St-Félix de Valois, comté de Joliette, P. Q.

ALPHONSE BLIER

La comptabilité domestique veut qu'un cultivateur prenne note chaque jour de ce qu'il achète, de ce qu'il vend, ce qui permettra le bon fonctionnement de la ferme. Il s'assurera ainsi qu'il vaut mieux pour lui, surtout s'il est débutant de se pourvoir d'instruments aratoires indispensables, que de se payer le luxe d'un automobile ou d'un radio.

Le résultat de cette comptabilité bien comprise lui procurera l'aide que lui soustraira des ennuis pour l'avenir, lui permettra peut-être des installations modernes, même se payer des abonnements de journaux appropriés à son état, tel que le "Bulletin de la Ferme" rempli de renseignements utiles d'où il comprendra qu'il pratique la profession la plus noble imposée par Dieu lui-même.

Alphonse Blier, 13 ans, fils d'Adalbert, Tourville, L'Islet

EMILE BEAUCHAMP

Tout cultivateur qui aime l'ordre doit absolument faire sa comptabilité agricole. Pourquoi? Parce qu'il connaîtra à la fin de l'année ses recettes et ses dépenses, qu'il saura ainsi combien il en est sorti et alors, il ne marchera point en aveugle, mais avec discernement. Papa m'a confié cette année la comptabilité de la maison, de l'écurie, de l'étable et de la porcherie; il verra ensuite combien chaque animal lui a coûté et combien il lui a rapporté et pourra ainsi faire disparaître les mange-profits et n'élever que les bons sujets. Tout le grain dépensé ici, pour chaque animal, est pesé et marqué au grand livre, après la traite de chaque vache le lait est pesé et inscrit, de même le compte est tenu aussi exact pour les porcs. Ainsi tout animal ne rapportant pas un profit suffisant sera mis en boucherie et le jugement que l'on devra donner à chaque bête sera facile. Les chèques de fromagerie sont aussi inscrits, de même que le grain et foin vendus et aussi l'argent qu'il faut dépenser pour l'entretien de dix enfants. Cela fait beaucoup d'inscriptions, n'est-ce pas? Mais je m'encourage par la pensée que le montant reçu dépassera peut-être beaucoup le montant dépensé et alors ce sera que sais-je? Une réparation de maison ou encore mieux une année de collégè pour moi avec le surplus, afin de faire un bon laboureur qui saura établir l'état de ses comptes.

Donc, tout homme intelligent doit faire sa comptabilité afin de ne pas se laisser aller à la dérive, et contribuer au développement du pays. Soyons de véritables cultivateurs.

Emile Beauchamp, 14 ans, fils de Pierre, L'Ascension, Labelle.

YVONNE LECHASSEUR

L'agriculture étant une véritable industrie, tout cultivateur intelligent doit savoir à la fin de l'année s'il a prospéré ou s'il s'est endetté. Comment connaître-t-il sa situation? Au moyen de la comptabilité. Il tient un compte écrit de ses recettes, des produits et articles vendus; des dépenses pour l'entretien de la famille et l'exploitation de la ferme, engrais, machines etc. A la fin de l'année il fait le bilan, se rend compte s'il a augmenté son capital, ou s'il l'a diminué, il règle à l'avance les dépenses sur les recettes et ainsi il établit un petit budget auquel il est fidèle, car la comptabilité bien établie, bien conduite, l'aide à faire des économies; elle est encore un sauvegarde contre les dettes, les entreprises extravagantes. Elle le porte à s'instruire sur les moyens à prendre afin d'améliorer sa situation. A s'abonner à un journal: Bulletin de la Ferme ou autre qui lui fournira d'utiles renseignements.

La comptabilité rend capable de donner des chiffres exacts sur le prix de revient de ses produits et ainsi faciliter les statistiques. C'est grâce à la comptabilité que mon papa doit la réputation qui lui est faite dans notre entourage d'un cultivateur de progrès. Connaissant les avantages de la comptabilité, j'écoute attentivement les leçons de notre bon maître à ce sujet et je suis reconnaissante à l'Honorable Caron, Ministre de l'Agriculture, pour le cahier de comptabilité qu'il met à notre disposition afin de nous initier à la tenue des comptes sur la ferme, et ainsi chaque semaine, sous la dictée de maman je fais les entrées des recettes et des dépenses je me rends ainsi compte du travail de mes bons parents et plus tard lorsque je serai à la tête d'une maison, je saurai en tenir la comptabilité comme doit le faire un ménagère intelligente et économique.

Yvonne LeChasseur, fille J.-Bte. Luce Ville, Rimouski.

ROSE-AIME LABEL

Noter les recettes et les dépenses d'une ferme est une opération de première nécessité. Un fermier intéressé doit inscrire dans son journal, au jour le jour, toutes les transactions qui se produisent dans l'exploitation de sa ferme: achats, ventes, échange, réparations, etc.

Est-ce là tout ce qu'il a à y inscrire? Non, il doit avoir son journal et chaque soir, si possible, y inscrire les recettes de la journée et les dépenses pour la nourriture, le chauffage, l'éclairage, le blanchissage, les vêtements, l'assurance, etc., etc. De cette manière, il peut constater de temps à autre (tous les mois par exemple) l'état de ses finances. S'il s'est endetté, c'est que telle ou telle entre-



prise n'a pas réussi, ou que les dépenses sont superflues. En tenant ainsi un soin scrupuleux de ses comptes, il sera naturellement porté à l'économie qui ne supprime pas le nécessaire, mais qui bannit le superflu et rejette toute dépense inutile.

Etre économe et tenir soigneusement sa comptabilité, c'est là la clef du succès. Que de fermiers, en effet, ne voit-on pas faillir faute d'avoir tenu leurs livres en bon état. Ne sachant jamais où ils en sont, ils se livrent à la dépense, mais voilà que tout-à-coup les voilà qui reçoivent des lettres de tous côtés leur demandant de payer tel ou tel compte qui est échu et dont ils sont ignorants, car ne l'ayant pas marqué ils ne s'en souviennent pas, et n'ont pas économisé afin de pouvoir le payer.

Voilà où les a conduits leur négligence. Prenez donc la résolution, fermiers, qui voulez réussir, de tenir très soigneusement votre comptabilité.

Rose-Aimée Lebel, fille de Ferdinand, Trenholville, P. Q.

MARIE-LUCE PLOURDE

Eh bien! voici les premiers avantages qu'elle nous offre. D'abord elle nous fait connaître nos dépenses et nos recettes et en plus elle nous fait économiser. Cela devrait être le premier point que les cultivateurs devraient mettre en pratique. Un cultivateur intelligent et avisé, ne laisse rien au hasard; il tient à se rendre compte de tout.

La mémoire, même la plus fidèle, ne saurait retenir la multitude des détails d'une exploitation. Maintenant, je vais vous dire quel est le but de la comptabilité. Le but de la comptabilité est de faire connaître à l'intéressé 1o Ce en quoi il a fait des profits ou subi des pertes; 2o Ce qu'il doit ou ce qui lui est dû; 3o Ce que l'expérience lui suggère pour l'avenir. Je vais d'abord commencer par développer le 1er point: Ce en quoi il a fait des profits ou subi des pertes; c'est-à-dire un cultivateur par exemple, qui ne tiendrait pas sa comptabilité ne pourrait pas dire si ses dépenses surpassent ses économies; 2o Le meilleur moyen pour les hommes d'affaires comme les cultivateurs, les marchands, etc., c'est de tenir leur comptabilité, comme cela, ils pourront se rendre compte de tout leur dû et avoir; 3o Pourquoi l'homme ne mettrait-il pas en pratique ce que l'expérience lui suggère? Par exemple s'engager dans telle ou telle exploitation lui paraît pour le présent fort avantageux; mais, il se rappelle avoir subi des pertes dans de semblables entreprises, alors, il y renonce, qui sait si cela ne le conduira pas à la ruine de sa famille, etc., etc.

Marie-Luce Plourde, (fille d'Eugène) Metabetchouan, C. Lac St-Jean.



OCCASION No 2

Articles utiles et excellents pour quelques sous

Contient une bague plâ-

qué or de fantaisie, un paquet de coupons de soie un lot de soie à broderie, dé en aluminium, épingle de collet et épinglette de cravate camée. Le tout port payé, seulement 10 cents. Adresse: Buchanan & Co. City Hall Station Box 1152 New-York, City N. Y.

LE SEL A BEURRE EXTRA SPECIAL

WINDSOR

EST LE MEILLEUR POUR LE BEURRE

ESSAYEZ-LE



LA QUALITE PLUS ELEVEE POUR AU-DELA DE 50 ANS



La cuisine

SOUPE

Quelques remarques vraiment dignes de ce de la bonne soupe. Les conseils, qui vous menent, et à présent soupes appétissantes, matériel doit être de Examinez soigneusement morceau de viande. Ne jamais faire de soupe en fer. Les viandes, mais être lavées; épaufordu dans l'eau chaude

POT-A

3 lbs de bœuf; poitrine 1 lb d'os, restes de légumes: Carottes, Clous de girofle. 4 pintes d'eau.

Mettez dans une (viande) avec l'eau deux heures en écumant puis les légumes, ajoutez les épices, et laissez dant trois heures en vercle de façon à la salez très modérément

Comment elle débarrass

Connaissant à la suite les souffrances que cause J. E. Hurst, domiciliée à D 61, Bloomington, de s'être guérie qu'en out de gratitude elle est à autres personnes affectées ment se débarrasser de moyen fort simple, à la Mme Hurst n'a rien à ment cette annonce, mal et votre adresse, elle vous vieux renseignements, abvez-lui immédiatement oubli.



ALLEN NOUVEAUTES



des plus récentes teintes Argent remboursé si vous faction. Prix \$1.00 francs à \$2.00, \$3.00 et \$5.00 George Gratian, Agent